

- 2) Telefónica de España, SA och Telefónica Móviles España, SA ska bära sina egna kostnader och solidariskt ersätta de kostnader som Europeiska kommissionen och Corporación de Radio y Televisión Española, SA (RTVE) har haft.
- 3) Konungariket Spanien ska bära sina egna kostnader.

⁽¹⁾ EUT C 145, 14.5.2001.

Tribunalens dom av den 15 juli 2014 – Siemens mot kommissionen

(Mål T-223/11) ⁽¹⁾

(Skiljedomsklausul — Kontrakt rörande utlåning av klyvbart material till det gemensamma forskningscentret i Ispra — Kontraktet följs inte — Dröjsmålsränta)

(2014/C 292/35)

Rättegångsspråk: engelska

Parter

Sökande: Siemens AG (München, Tyskland) (ombud: advokaterna J. Risse, R. Harbst och H. Haller)

Svarande: Europeiska unionens kommission (ombud: R. Lyal och W. Mölls, biträdda av advokaterna R. Van der Hout och A. Krämer)

Saken

Talan väckt med stöd av en skiljedomsklausul med yrkande att kommissionen ska förpliktas att återbetala en del av de kostnader för återvinning av klyvbart material som sökanden haft vid fullgörandet av kontrakt AG 2052 rörande utlåning av klyvbart material till det gemensamma forskningscentret i Ispra, Italien, samt yrkande om dröjsmålsränta.

Domslut

- 1) *Talan ogillas.*
- 2) *Siemens AG ska ersätta rättegångskostnaderna.*

⁽¹⁾ EUT C 194, 2.7.2011.

Tribunalens dom av den 10 juli 2014 – Missir Mamachi di Lusignano mot kommissionen

(Mål T-401/11 P) ⁽¹⁾

(Överklagande — Personalmål — Tjänstemän — Utomobligatoriskt skadeståndsansvar — Personlig skada för den avlidne tjänstemannens anhöriga — Skada som tjänstemannen led före sin död — Tribunalens och personaldomstolens respektive behörighet — Regel om att det måste föreligga överensstämmelse mellan ansökan om skadestånd och klagomålet mot beslutet om avslag på denna ansökan)

(2014/C 292/36)

Rättegångsspråk: italienska

Parter

Klagande: Livio Missir Mamachi di Lusignano, Kerkhove Avelgem (Belgien), i eget namn och som ombud för arvingarna till hans son Alessandro Missir Mamachi di Lusignano, tidigare tjänsteman vid Europeiska kommissionen (ombud: advokaterna F. Di Gianni, R. Antonini, G. Coppo och A. Scalini, därefter advokaterna F. Di Gianni, G. Coppo och A. Scalini)

Motpart: Europeiska kommissionen (ombud: D. Martin, B. Eggers och L. Pignataro-Nolin)

Saken

Överklagande av Europeiska unionens personaldomstols dom (första avdelningen) av den 12 maj 2011 i mål F-50/09, Missir Mamachi di Lusignano mot kommissionen, med yrkande att denna dom ska upphävas.

Domslut

- 1) Europeiska unionens personaldomstols dom (första avdelningen) av den 12 maj 2011 i mål F-50/09, Missir Mamachi di Lusignano mot kommissionen, upphävs.
- 2) Mål F-50/09 förvisas till tribunalen, för avgörande i första instans, enligt artiklarna 268 FEUF och 340 FEUF.
- 3) Frågan om rättegångskostnader anstår.

(¹) EUT C 282, 24.9.2011.

Tribunalens dom av den 16 juli 2014 – Hassan mot rådet

(Mål T-572/11) (¹)

(Gemensam utrikes- och säkerhetspolitik — Restriktiva åtgärder mot Syrien — Frysning av tillgångar — Talan om ogiltigförklaring — Justering av yrkanden — Talan har väckts för sent — Motiveringsskyldighet — Rätten till försvar — Rätt till ett effektivt domstolsskydd — Uppenbart oriktig bedömning — Äganderätt — Proportionalitet — Skadeståndstalan)

(2014/C 292/37)

Rättegångsspråk: franska

Parter

Sökande: Samir Hassan (Damaskus, Syrien) (ombud: advokaterna É. Morgan de Rivery och E. Lagathu)

Svarande: Europeiska unionens råd (ombud: S. Kyriakopoulou och M. Vitsentzos)

Saken

Dels en talan om ogiltigförklaring av rådets genomförandebeslut 2011/515/Gusp av den 23 augusti 2011 om genomförande av beslut 2011/273/Gusp om restriktiva åtgärder mot Syrien (EUT L 218, s. 20), rådets genomförandeförordning (EU) nr 843/2011 av den 23 augusti 2011 om genomförande av förordning (EU) nr 442/2011 om restriktiva åtgärder med hänsyn till situationen i Syrien (EUT L 218, s. 1), rådets beslut 2011/782/Gusp av den 1 december 2011 om restriktiva åtgärder mot Syrien och om upphävande av beslut 2011/273/Gusp (EUT L 319, s. 56), rådets förordning (EU) nr 36/2012 av den 18 januari 2012 om restriktiva åtgärder med hänsyn till situationen i Syrien och om upphävande av förordning (EU) nr 442/2011 (EUT L 16, s. 1), rådets beslut 2012/739/Gusp av den 29 november 2012 om restriktiva åtgärder mot Syrien och om upphävande av beslut 2011/782/Gusp (EUT L 330, s. 21), rådets genomförandebeslut 2013/185/Gusp av den 22 april 2013 om genomförande av beslut 2012/739 (EUT L 111, s. 77), rådets genomförandeförordning (EU) nr 363/2013 av den 22 april 2013 om genomförande av förordning (EU) nr 36/2012 (EUT L 111, s. 1), och av rådets beslut 2013/255/Gusp av den 31 maj 2013 om restriktiva åtgärder mot Syrien (EUT L 147, s. 14) till den del dessa rättsakter avser sökanden, och dels yrkande om skadestånd som ersättning för den skada sökanden påstår sig ha lidit.